

— Его Высочество что, впервые на банкете такого уровня? — протянул Сесил тоном, в котором сквозило неприкрытое пренебрежение.

У Сесила не было ни малейшего уважения к правящему дому системы Льда. Глядя на этого принца, он ловил себя на мысли, что даже идиот И Лунь кажется на его фоне писанным красавцем.

Принц оторопел. Это был прямой намек на его происхождение — на то, что он бастард!

Криво усмехнувшись, принц перевел взгляд на Чжоу Мяня:

— Это первый раз, когда адмирал Чжоу удостоил нас своим участием? Неудивительно, что он так нервничает.

— О да, он просто на взводе. Хорошо, что я рядом, — Сесил нарочито небрежно взял полный бокал с подноса проходящего мимо официанта и салютовал принцу. — Надеюсь, ваше высочество тоже не заскучает.

Принц что-то буркнул и потянулся со своим бокалом навстречу.

Дзынь!

Произошло нечто непредвиденное. Окружающие увидели лишь, как рука Сесила якобы дрогнула, и он «случайно» толкнул руку принца. Бокалы столкнулись, и всё красное вино из обоих сосудов хлынуло прямо на ослепительно-белый наряд принца.

Гости не поняли, что случилось, но когда они обернулись на шум, перед ними предстала комичная картина: двое только что чокались, а теперь вся грудь и живот принца залиты багровыми пятнами.

Однако стоявшие рядом министр Сатурна и Чжоу Мянь видели всё предельно ясно: Сесил сделал это нарочно!

В момент столкновения Сесил пустил через бокал импульс темной энергии. Огромная сила буквально парализовала руку принца, заставив её безвольно подогнуться и опрокинуть вино на себя.

Чжоу Мянь не знал, смеяться ему или плакать. Так вот зачем Сесил специально сменил свой бокал на полный до краев...

— Ох, простите, — Сесил изобразил крайнюю степень изумления и поспешно отпрянул. — Рука соскользнула.

Всё произошло слишком быстро. Принц, простояв секунду в ступоре, вскипел:

— Ты сделал это специально! Ах ты!..

У бастарда, не получившего приличного дворцового воспитания, горизонт планирования был как у зубочистки. Не осознавая, на кого замахивается, он в ярости вскинул руку, намереваясь ударить Сесила.

Сесил лишь насмешливо приподнял бровь и стальным захватом перехватил запястье принца.

— Мы на банкете, ведите себя прилично, — нравоучительно произнес Сесил. — И давайте без

рук.

Принц почувствовал, как от запястья по всему телу разлилась дикая, жалящая боль, проникающая в каждую клетку подобно вирусу.

Бам!

Принц глухо застонал. Ноги подкосились от боли, и он рухнул на колени, мгновенно покрывшись холодным потом.

— О боже, что с принцем? — министр Сатурна подыграл, состроив удивленную мину. — Не стоило проявлять такое почтение, право слово. Мы ведь не в храме.

Сесил невозмутимо пояснил:

— Ну, это можно понять. В конце концов, адмирал Чжоу теперь — официальный супруг главы Федерации. Такой поклон вполне уместен по протоколу.

— Ах, вот оно что. Теперь ясно.

Пока эти двое обменивались колкостями, принц, стоя на коленях, буквально сгорал от стыда и унижения. Он хотел бы вскочить и закричать, но тело стало ватным, а мышцы не слушались. Глядя на человека, который так непринужденно шутил прямо перед ним, он почувствовал, как его пробирает дрожь.

Страшно... Ему стало по-настоящему страшно.

Все взгляды и объективы камер теперь были прикованы к этой сцене. Лицо принца пылало от прилившей крови, он готов был провалиться сквозь землю.

— Ваше Высочество!.. — министр иностранных дел системы Льда, только что вышедший из уборной, чуть не лишился чувств при виде этой картины.

Он бросился вперед, помогая обессиленному принцу подняться, и выдавил виноватую улыбку:

— Простите, маленький принц еще юн и не обучен манерам. Он не хотел вас обидеть.

— Ничего страшного, — небрежно махнул рукой Сесил. — Система Льда теперь нам почти родственники, не будем мелочиться из-за пустяков.

Под издевательские смешки гостей министр поспешно увел принца, чтобы немедленно отправить его обратно в отель.

— «Юный принц», надо же... — тихо рассмеялся Чжоу Мянью.

— Раз верхушка системы Льда прислала этого недоумка, чтобы унижить тебя, у меня не было выбора, кроме как ответить им тем же. Пусть видят, что бывает, когда выпускаешь в свет идиота, не знающего границ, — Сесил покачал головой. — К тому же... они ведь преследовали тебя раньше. Этот должок еще не оплачен.

Чжоу Мянью замер. Сесил помнил даже это?

Сесил довольно потер подбородок:

— Твой адмирал сьогодні в ударе, правда?

Чжоу Мянью лишь покачал головой и пошел за едой для них обоих.

Вскоре началось официальное заседание. Министры Федерации один за другим поднимались на трибуну с докладами. Чжоу Мянью сидел рядом с Сесилом, внимательно вслушиваясь в цифры и изучая графики на огромных экранах. Стало ясно, почему Федерация столько лет удерживает лидерство в галактике — мощь ее экономики и армии была для системы Льда просто недостижимой величиной.

Чжоу Мянью слушал заворуженно, и его восхищение Сесилом росло с каждой минутой.

— Однако развитие пограничных территорий остается острой проблемой, — министр сельского хозяйства указал на карту. — Между окраинами и столицей огромный разрыв, особенно в вопросах продовольственного снабжения. Климат там беспощаден: летом жара в разы сильнее столичной, а зимой — лютый мороз.

Это были не просто плохие условия, а суровое испытание на выживание. Только самые крепкие могли там существовать.

— Хм... — Сесил задумчиво покосился на Чжоу Мянью.

Тот едва заметно кивнул.

Сесил улыбнулся:

— Система Льда, откуда родом Чжоу Мянью, тоже находится в вечной зиме, а на окраинах там еще суровее. Есть ли у вас решение для таких экстремальных условий?

— Да, — отозвался Чжоу Мянью. — У нас колоссальный опыт в этой сфере, мы накопили множество знаний по выращиванию культур в агрессивной среде.

Глаза министра загорелись:

— Я бы очень хотел услышать подробности!

Чжоу Мянью поднялся и начал объяснять — спокойно, без суеты, пункт за пунктом.

Министр системы Льда, сидевший поодаль, нахмурился. Перед отъездом ему дали четкие инструкции: королевская семья не желает делиться своими технологиями, особенно с Федерацией. И вот теперь Чжоу Мянью стоит там и выкладывает всё как на духу. Это вызвало у министра ярость.

Но тон Чжоу Мянью был настолько мягким, а объяснения — логичными, что вскоре многие присутствующие начали смотреть на него с искренним уважением. Позже, под чутким руководством Сесила, Чжоу Мянью принял участие и в других дискуссиях.

Его мнение не было радикальным, он не пытался угодить всем сразу. Он говорил честно, прямо и по делу — и именно эта искренность подкупала людей больше всего.

К концу собрания чаты трансляции буквально взорвались:

{Избранник нашего адмирала не просто красавчик, у него еще и светлая голова!}

{Черт, этот мужчина сексуален и телом, и умом. Идеально.}

{Боже... как он может быть таким совершенным! Завидую белой завистью нашему «Галактическому мужу»!}

Мережа наполнилась хвалебными одами.

Сесил сидел рядом, едва сдерживая довольную ухмылку. Он никогда не пытался «продвигать» Чжоу Мяня насильно или решать всё за него. Он просто дал ему сцену. Для Сесила Чжоу Мянь был как самородок золота, который и так блестит — нужно лишь стряхнуть с него пыль и показать миру.

Во время перерыва на ланч они устроились в тихом уголке. Чжоу Мянь не выдержал:

— Так что за сюрприз, о котором говорил адмирал?..

Эти недомолвки заставляли его гадать всё утро.

— У-ху... — Сесил подпер голову рукой, напуская на себя таинственный вид.

— Адмирал... — укоризненно вздохнул Чжоу Мянь.

— Ладно, ладно, раз уж ты так томишься, — Сесил с торжественным видом достал из кармана конверт и протянул его супругу. — Держи. Это тебе.

Чжоу Мянь замер в замешательстве.

Внимание! Этот перевод, возможно, ещё не готов.

Его статус: идёт перевод

<http://bllate.org/book/19109/1934284>